

Instrument of Ratification

WHEREAS the Protocol to Implement the Second Package of Commitments under the ASEAN Framework Agreement on Services was signed in Hanoi, Vietnam on 16th December 1998 by the duly authorized Representatives of the Governments of Brunei Darussalam, the Republic of Indonesia, the Lao People's Democratic Republic, Malaysia, the Union of Myanmar, the Republic of the Philippines, the Republic of Singapore, the Kingdom of Thailand and the Socialist Republic of Vietnam;

AND WHEREAS paragraph 12 of Article 5 of the Protocol provides that it shall enter into force upon the deposit of instruments of ratification or acceptance by all signatory governments with the Secretary-General of ASEAN;

THE GOVERNMENT OF HIS MAJESTY THE SULTAN AND YANG DIPERTUAN OF BRUNEI DARUSSALAM, having considered the aforementioned Agreement, hereby confirms and ratifies the same and undertakes to faithfully perform and carry out all the stipulations contained therein.

IN WITNESS WHEREOF, I, PRINCE MOHAMED BOLKIAH, Minister of Foreign Affairs of Brunei Darussalam, have signed this Instrument of Ratification and affixed my official seal.

DONE at BANDAR SERI BEGAWAN, BRUNEI DARUSSALAM this
Twelfth day of May One Thousand Nine Hundred and Ninety
Nine.

**MINISTER OF FOREIGN AFFAIRS
BRUNEI DARUSSALAM**

Telex : MIPRS BU 2111
Cable : MIPRS BRUNEI
Telephone : (02) 382822
Telefax : (02) 383811



کمنتین فرایندوستون دن سومیر و لوتام
MINISTRY OF INDUSTRY AND PRIMARY RESOURCES
BANDAR SERI BEGAWAN BB3910
BRUNEI DARUSSALAM.

Rujukan Kami : KPSU/IRTD/S/24/2
Our Reference

15 May 1999

Rujukan Kamu :
Your Reference

H.E. Mr. Rodolfo Severino, Jr,
Secretary-General
The ASEAN Secretariat
Jakarta

Excellency,

**Ratification of the Protocol to Implement the
Second Package of Commitments under the ASEAN Framework
Agreement on Services**

I have the honour to submit the original copy of the Instrument of Ratification for the Protocol to Implement the Second Package of Commitments under the ASEAN Framework Agreement on Services, signed by His Royal Highness Prince Mohamed Bolkiah, Minister of Foreign Affairs of Brunei Darussalam.

Please accept, Excellency, the assurances of my highest consideration.

Yours sincerely,


LIM JOCK HOI

for Permanent Secretary
Ministry of Industry and Primary Resources
Brunei Darussalam

ASEAN SECRET	
DATE RECEIVED	2 Aug '99
DESTINATIONS	COMMENTS
RCS	
MCA	
TEC	
L13	

Telex : DIPSERV RU 2292 OR 2411
Telegrams : DIPSERV BRUNEI
Telephone : 241177, 240281,
240282, 240283/95



کنتین حال اسوال لوارنکری
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS
BANDAR SERI BEGAWAN 1120
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

Our Reference : **ASNBD: 7/1 cr 7/1/14**
Your Reference :

27^{hb} Muharam 1420
13^{hb} Mei 1999

Yang Mulia
Setiausaha Tetap
Kementerian Perindustrian dan Sumber-Sumber Utama
Negara Brunei Darussalam

(up: Awg. Lim Jock Hoi)

Dato,

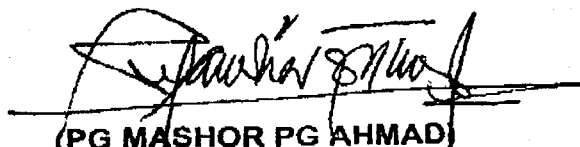
Per: **Protocol to Implement the Second Package of Commitments under the ASEAN Framework Agreement on Services**

Dengan hormatnya sukacita dimaklumkan bahawa Duli Yang Teramat Mulia, Menteri Hal Ehwal Luar Negeri telah berkenan untuk menandatangani Instrument of Ratification for the "Protocol to Implement the Second Package of Commitments under the ASEAN Framework Agreement on Services pada 12^{hb} Mei 1999.

Sehubungan dengan ini, sukacita dipohonkan kerjasama pihak Dato seperti lazimnya untuk menyampaikan salinan asal Instrument of Ratification bagi Negara Brunei Darussalam yang dilampirkan bersama ini kepada Setiausaha-Agong ASEAN dan seterusnya mengarahkan Setiausaha-Agong untuk memberikan "certified copy" Instrument of Ratification ini kepada semua negara-negara ahli.

Dihadapkan untuk makluman dan tindakan pihak Dato selanjutnya.

Dengan hormat,


(PG MASHOR PG AHMAD)
Pengarah ASEAN
bp Setiausaha Tetap

/nhi

Vincent

Silaban

7/13/99